

Старый Хокаге, Сарутоби, сидел у стола, пожевывая трубку и погруженный в изучение старинных свитков. Его взгляд скользил по строчкам, повествующим о родословной Узумаки, о могущественном клане, чья сила была известна во всем мире. Он улыбался, наблюдая за игрой детей во дворе, где Наруто, неугомонный как всегда, носился с Кибой, превращая игру в пятнашки в настоящее соревнование по ловкости. Хината и Шино, с энтузиазмом, но несколько неуклюже, старались не отставать от них, в то время как Шикамару и Чоуджи, лениво развалившись на скамейке, с безразличием следили за происходящим. — Отец Наруто, — прошептал Сарутоби, — был настоящим волком войны, его имя внушало страх. Он читал о его невероятной силе, о способностях, позволявших ему уничтожить целую армию всего несколькими кунаями. — О его жене известно немного, — продолжал он, — но из записей я понял, что она была такой же безжалостной убийцей, как и ее родственники. Сарутоби задумался, его взгляд устремился к резвящимся детям. Внезапный смех Наруто прервал его размышления. Киба, врезавшись головой в дерево, лежал на земле, придерживая кровоточащий нос. Все вокруг хохотали. Цуме, отец Кибы, подбежал к сыну, обнял его и, сказав, что он уже большой мальчик, отправил обратно в игру. Сарутоби покачал головой и вздохнул. — Скоро закончится время игр, — прошептал он себе под нос, — и их отправят на выступление в честь деревни. Его взгляд упал на строчку в свитке, которую он раньше пропустил. — "Те, кто родился с дефектом, могут позволить природе поглотить их целиком", — прочитал он, — "Уничтожить их, прежде чем они смогут причинить вред". Он не понимал, как относиться к этой фразе. Узумаки были великими воинами, но теперь... — Уф, — прошептал Сарутоби, — слишком грустно. Он отложил свиток и снова обратил внимание на детей, но его размышления прервал голос. — Хокаге-сама. — А, Гай, — ответил Сарутоби, — чем могу помочь? — Я просто хотел зайти и поздравить Наруто-куна с днем рождения. Не так уж часто ему выпадает такой день. — Согласен, — ответил Сарутоби, — Я занимаю мальчика, когда ты не учишь его. Кстати, как у него успехи? — Довольно хорошо. Он не мастер, но не будет беспомощным, когда дело дойдет до тайдзюцу. На днях он показал мне свой Цути-буншин. Он неплохо им владеет. — Хай, я горжусь им за то, что он так быстро освоил это и совершенствуется в нем. Он далеко продвинулся за два года. — Да, Хай. Извините, Хокаге-сама, я собираюсь вручить Наруто его подарок, прежде чем мне придется уйти. Сарутоби кивнул и достал свою трубку, но тут же обнаружил, что руки у него заняты. Он моргнул, глядя на маленький свёрток, зажатый в его руках, и обнаружил, что смотрит на разъярённую Эри. — Подержи его, пожалуйста, пока я схожу в дом и переоденусь. — Что случилось? — Твой внук решил, что будет неплохо облить мое новое платье. Я сейчас вернусь. Сарутоби захихикал и повалил Конохамару на колено, а тот завизжал от восторга. — Зря ты это сделал. Теперь твоя мама будет на тебя сердиться. Конохамару только хихикнул. Четверо детей лежали на земле, пытаясь поймать друг друга. Киба и Наруто наконец-то заключили перемирие и решили отдохнуть. Шикамару и Чоуджи подошли к ним, уселись в кружок и стали болтать. — Мама говорит, что через пару лет я смогу получить нинкен, но я хочу его сейчас! Она просто не понимает. — Эм, Киба-кун... может, ты просто еще не готов. Киба бросил на Хинату обиженный взгляд, и она хихикнула. Наруто усмехнулся, глядя на своего дикого друга и клыкастого товарища. — Может, ты и не готов, Киба, но не волнуйся. Когда у тебя появится такая штука, я уверен, она будет очень крутой. Шино надвинул на нос свои миниатюрные очки и кивнул. — Хай Киба, но иметь компаньона - это еще и большая ответственность. За моими жуками-кикай нужен постоянный присмотр, и отец сказал мне, что чем старше я становлюсь, тем больше становится колония. Они будут требовать еще больше заботы. Киба опустил голову и вздохнул. Он ненавидел слово "ответственность". Не успел начаться разговор, как послышались шаги, и, обернувшись, они увидели мускулистого мужчину в зеленой одежде. Наруто засиял и вскочил на ноги. — Гай-сенсей! — ЙОШ! ПРИВЕТ, НАРУТО-КУН! НАДЕЮСЬ, У ТЕБЯ БУДЕТ САМЫЙ ЮНЫЙ ДЕНЬ РОЖДЕНИЯ! От общего крика взрослых Гай поморщился и потёр голову, а затем повернулся к группе детей с широко раскрытыми глазами и одному ухмыляющемуся джинчуурики. Он опустился на колени перед Наруто и достал с пояса свиток. Наруто склонил

голову набок и указал на свиток. — Что это, сенсей? — Это, Наруто, запечатавающий свиток. Внутри него - твой подарок на день рождения. Скажи, ты уже изучал печати? Наруто покачал головой, и Гай вздохнул. — Тогда я бы посоветовал тебе изучить их. В мире не так много мастеров печатей, а это очень нужный навык в этом мире. Я покажу тебе, как ими пользоваться, а свиток ты можешь оставить себе для изучения, хорошо? Наруто кивнул, и все дети наблюдали, как Гай с помощью чакры снимает печать с подарка Наруто. Из свитка выскочили две книги, два мешочка, наполненные чем-то похожим на игровые фигуры, и... двусторонняя игровая доска? Наруто посмотрел на своего учителя, его глаза задавали невысказанный вопрос. — Это, Наруто, игровая доска для игры в сёги и го. Эти игры испокон веков почитались как помогающие отточить осознанность и стратегию для поля боя. Я хочу, чтобы ты научился играть в них, а когда научишься, мы сыграем в игру. Здоровый разум так же важен, как и здоровое тело. Никогда не говори, что у меня абсолютно односторонний ум. Наруто обнял своего сенсея за шею и поблагодарил его за подарок, а остальные странно посмотрели на Шикамару. Он жадно смотрел на игровую доску, словно хотел присвоить её себе. Когда Гай ушел, а Наруто сел обратно, Шикамару указал на игровую доску. — Ты собираешься научиться играть? Наруто пожал плечами и усмехнулся. — Собираюсь. Если Гай-сенсей скажет, что это мне поможет, то я научусь. Шикамару ухмыльнулся и опустил перед Наруто, поставив между ними доску. — Я могу показать тебе, как играть. Мне нравится, когда есть с кем играть в настольные игры. — Ты знаешь, как в них играть? Шикамару энергично кивнул головой и пролистал книгу. — Это базовые книги по стратегии, но они тебе понравятся. Когда захочешь научиться играть, приходи ко мне, и я организую игру. — Хорошо! Остальная часть празднования дня рождения Наруто была типичной для всех мальчишек. Они ели торт, играли в несколько игр, а потом он открыл свои подарки. Большинство из них были типичными для маленького мальчика: несколько игр, одежда... Хината подарила ему ожерелье с изображением лисы, гонящейся за своим хвостом. Он обнял ее за шею и поблагодарил. Она застенчиво улыбнулась ему и сказала, что не за что. Взрослые, окружавшие его, осыпали Наруто поздравлениями, ласково поглаживая по голове или дружески хлопая по плечу. Наконец, он подошел к дедушке, стоявшему с заложенными за спину руками. Сарутоби помнил, как во время их последнего "похода по магазинам" - так они называли выход из офиса, когда бумажная работа становилась невыносимой - Наруто восторженно разглядывал шляпы и даже вернулся, чтобы заказать одну. — Надеюсь, ты получил удовольствие от своего дня рождения в этом году, Наруто. Сегодня был свободный день, но завтра все вернется в привычный ритм. А сейчас у меня для тебя два подарка, — улыбнулся Сарутоби внуку. Лицо Наруто засияло, и он едва не подпрыгнул от радости. Он надеялся, что это дзюцу... — Я буду учить тебя дзюцу... — начал дедушка. "YES!" - пронеслось в голове у мальчика. — ...на нашей следующей тренировке. Оно D-ранга, так что не жди ничего впечатляющего, — добавил Сарутоби, заметив ожидание в глазах Наруто. Улыбка мальчика немного померкла, но тут же вернулась. По крайней мере, он узнает что-то новое! — А что касается твоего второго подарка, то проще всего показать тебе его, — сказал Сарутоби, доставая из-за спины копию шляпы Хокаге. Наруто радостно рассмеялся и, не медля, надел шапку на голову. На ее верхушке красовалось кандзи: "Тень Тени". Наруто был в восторге. Сарутоби рассмеялся и хлопнул мальчика по плечу. — Мою ты пока не можешь взять, но это должно тебя пока успокоить. Конечно, я жду, что ты будешь носить ее, когда мы будем в офисе. Наруто энергично закивал, отчего шелковая шапочка забавно покачивалась вверх-вниз. Все вокруг рассмеялись, глядя на его энтузиазм. Сарутоби хлопнул в ладоши. — Как насчет того, чтобы съесть немного мороженого, пока все не ушли?